



DZIENNIK URZĘDOWY

WOJEWÓDZTWA DOLNOŚLĄSKIEGO

Wrocław, dnia 30 maja 2022 r.

Poz. 2912

POROZUMIENIE NR 1/2022

z dnia 1 marca 2022 r.

POROZUMIENIE TRÓJSTRONNE

w sprawie powierzenia przez Powiat Karkonoski oraz Powiat Lubański zadania z zakresu organizacji publicznego transportu zbiorowego osób na rzecz Powiatu Lwóweckiego

sporządzone dnia 1 marca 2022 roku w Jeleniej Górze, pomiędzy:

Powiatem Karkonoskim z siedzibą w Jeleniej Górze, ul. Kochanowskiego 10, 58-500 Jelenia Góra, reprezentowanym przez:

Pana Krzysztofa Wiśniewskiego – Starostę Karkonoskiego,

Pana Artura Smolarka – Członka Zarządu Powiatu,

przy kontrasygnacie Pani Grażyny Bojć - Skarbnika Powiatu Karkonoskiego,

oraz

Powiatem Lubańskim z siedzibą w Lubaniu, ul. A. Mickiewicza 2, 59-800 Lubań, reprezentowanym przez:

Pana Walerego Czarneckiego – Starostę Lubańskiego,

Pana Konrada Rowińskiego - Wicestarostę Lubańskiego,

przy kontrasygnacie Pani Anny Wojewody – Skarbnika Powiatu Lubańskiego, zwanymi dalej łącznie Powierzającymi,

a

Powiatem Lwóweckim z siedzibą w Lwówku Śląskim, ul. Szpitalna 4, 59-600 Lwówek Śląski, reprezentowanym przez:

Pana Daniela Koko – Starostę Lwóweckiego,

Pana Zbigniewa Grzešków – Wicestarostę Lwóweckiego

przy kontrasygnacie Pani Joanny Sady – Skarbnika Powiatu Lwóweckiego,

zwanym dalej Organizatorem, razem zwane Stronami.

Na podstawie:

- a) art. 73 ust. 1 ustawy z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie powiatowym;
- b) art. 7 ust. 1 pkt 3 lit. b ustawy z dnia 16 grudnia 2010 r. o publicznym transporcie zbiorowym zwaną dalej ustawą o transporcie zbiorowym;
- c) uchwały nr XLI/269/2022 Rady Powiatu Karkonoskiego w sprawie wyrażenia zgody na powierzenie Powiatowi Lwóweckiemu prowadzenia zadania organizacji publicznego transportu zbiorowego w powiatowych przewozach pasażerskich o charakterze użyteczności publicznej;

- d) uchwały nr XLIV/331/2021 Rady Powiatu Lubańskiego z dnia 30 grudnia 2021 roku w sprawie powierzenia Powiatowi Lwóweckiemu prowadzenia zadania organizacji publicznego transportu zbiorowego w powiatowych przewozach pasażerskich o charakterze użyteczności publicznej ze zm.;
- e) uchwały nr L/04/2022 Rady Powiatu Lwóweckiego z dnia 26 stycznia 2022 roku w sprawie przyjęcia od Powiatu Lubańskiego i Powiatu Karkonoskiego prowadzenia zadania organizacji publicznego transportu zbiorowego w powiatowych przewozach pasażerskich o charakterze użyteczności publicznej. Strony działając w imieniu społeczności lokalnej i w trosce o trwałe zaspokojenie potrzeb w zakresie publicznego transportu zbiorowego postanawiają zawrzeć niniejsze porozumienie.

§ 1. 1. Powiat Karkonoski i Powiat Lubański powierzają, a Powiat Lwówecki przyjmuje zadanie organizacji publicznego transportu zbiorowego na liniach komunikacyjnych:

- a) nr 207 w relacji Siedlęcín – Lubomierz – Gryfów Śląski – Świeradów-Zdrój,
b) nr 217 w relacji Siedlęcín – Gryfów Śląski – Lubań.

2. Rozkłady jazdy linii komunikacyjnych, o których mowa w ust. 1, stanowi załącznik nr 1 do niniejszego Porozumienia.

3. Strony porozumienia zachowują prawo do wnioskowania zmian w zakresie wykonywanej liczby kursów i rozkładów jazdy. Zmiany wymagają pisemnego uzgodnienia między Stronami bez konieczności podpisywania aneksu do porozumienia.

§ 2. 1. Publiczny transport zbiorowy na liniach komunikacyjnych, o których mowa w § 1 prowadzony będzie od dnia 01 marca 2022 roku do dnia 31 grudnia 2022 roku.

2. Warunkiem utrzymania linii jest otrzymanie przez Organizatora dopłaty do ceny usługi ze środków państwowego funduszu celowego - Funduszu rozwoju przewozów autobusowych o charakterze użyteczności publicznej.

3. Prawa, obowiązki i odpowiedzialność związane z realizacją zadania, o którym mowa w § 1 przejmuje Organizator.

§ 3. 1. Koszt funkcjonowania linii komunikacyjnych w całości pokrywa Organizator.

2. Powierzający zobowiązują się do zwrotu kosztów udziału własnego linii komunikacyjnych przebiegających na terenie danego powiatu.

3. Kwota dotacji za 1 wkm wynosi 0,34 zł.

4. Prognozowana kwota dotacji celowej Powiatu Lubańskiego do przewozów w 2022 r. zostanie przekazana w kwocie 19 974,70 zł. na rachunek bankowy Powiatu Lwóweckiego 67 1020 5226 0000 6002 0544 7653.

5. Prognozowana kwota dotacji celowej Powiatu Karkonoskiego do przewozów w 2022 r. zostanie przekazana w kwocie 10 594,40 zł na rachunek bankowy Powiatu Lwóweckiego 67 1020 5226 0000 6002 0544 7653.

6. Dotacja będzie przekazana w 10 równych częściach do 10 dnia każdego miesiąca. Pierwsza transza płatna będzie w kwietniu za marzec 2022 r. Dotacja za grudzień płatna będzie do 20.12.2022 r.

7. Dotacja będzie rozliczona na podstawie rzeczywiście wykonanych wozokilometrów w okresie od 01 marca 2022 r. do 31 grudnia 2022 r. Rozliczeniu będą również podlegały wozokilometry wykonane po trasie objazdowej, jeżeli będzie to wynikało z przyczyn niezależnych od Operatora, z którym Powiat Lwówecki zawarł umowę na wykonywanie przewozów o charakterze użyteczności publicznej.

8. Rozliczenie dotacji nastąpi w terminie do 31 stycznia 2023 r., zgodnie z załącznikiem nr 2 do niniejszego Porozumienia.

9. Zwrot niewykorzystanych części dotacji nastąpi do 31 stycznia 2023 r. na rachunek bankowy Powiatu Lubańskiego 43 8392 0004 8401 1064 2000 0010 i Powiatu Karkonoskiego nr 19 1020 5226 0000 6402 0681 3499.

§ 4. 1. Każda ze Stron może wypowiedzieć niniejsze porozumienie z zachowaniem 3 - miesięcznego okresu wypowiedzenia, ze skutkiem na koniec miesiąca kalendarzowego.

2. Porozumienie niniejsze wygasa, przy zachowaniu miesięcznego okresu powiadomienia Powierzających przez Organizatora, w przypadku braku środków na realizację zadania.

§ 5. Do bezpośredniego kontaktu w sprawach związanych z wykonywaniem przedmiotu Porozumienia upoważnione są:

- 1) ze strony Powiatu Karkonoskiego: Maria Huk Zastępca Dyrektora Wydziału Organizacyjnego, tel. 75/ 647-31-22;
- 2) ze strony Powiatu Lubańskiego: Katarzyna Mykała - Naczelnik Wydziału Komunikacji i Drogownictwa, tel. 75/ 646-43-28;
- 3) ze strony Powiatu Lwóweckiego: Agnieszka Królak - Naczelnik Wydziału Komunikacji i Dróg Powiatowych, tel. 75/ 782-28-93.

§ 6. Wszelkie zmiany niniejszego porozumienia, w tym oświadczenia dotyczące jego rozwiązania, wypowiedzenia bądź odstąpienia, wymagają formy pisemnej, pod rygorem nieważności.

§ 7. 1. W sprawach nieuregulowanych w niniejszym Porozumieniu zastosowanie mają obowiązujące przepisy prawa, w szczególności:

- 1) ustawa z dnia 23 kwietnia 1964 r. - Kodeks cywilny,
- 2) ustawa z dnia z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych,
- 3) ustawa z dnia 16 grudnia 2010 r. o publicznym transporcie zbiorowym,
- 4) ustawa z dnia 15 listopada 1984 r. - Prawo przewozowe.

2. Spory wynikłe na tle wykonywania Porozumienia, co do których Strony nie znajdą polubownego rozwiązania, będą rozstrzygane przez sąd powszechny, właściwy dla siedziby Powiatu Lubańskiego.

3. Stroną odpowiedzialną za ogłoszenie Porozumienia w Dzienniku Urzędowym Województwa Dolnośląskiego jest Powiat Lwówecki.

§ 8. Porozumienie sporządzono w sześciu jednobrzmiących egzemplarzach, po dwa dla każdej ze Stron.

Starosta Karkonoski:
Krzysztof Wiśniewski

Członek Zarządu Powiatu Karkonoskiego:
Artur Smolarek

Skarbnik Powiatu Karkonoskiego:
Grażyna Bojć

Starosta Lubański:
Walery Czarnecki

Wicestarosta Lubański:
Konrad Rowiński

Skarbnik Powiatu Lubańskiego:
Anna Wojewoda

Starosta Lwówecki:
Daniel Koko

Wicestarosta Lwówecki:
Zbigniew Grześków

Skarbnik Powiatu Lwóweckiego:
Joanna Sady

Załącznik nr 1

Rozkład jazdy ważny od 01.03.2022

Powiat Lwówecki - Starostwo Powiatowe we Lwówku Śląskim
ul. Szpitalna 4
59-600 Lwówek Śląski

Rozkład jazdy linii komunikacyjnej
Lubań - Gryfów Śląski - Siedlęcín

nr 217 Komunikacja zwykła

Nazwa i numer przystanku	km	suma	Prędkość techniczna [km/h]	D	D	D	D	D	Dm			
LUBAŃ POWIATOWE CENTRUM EDUKACYJNE	0,000	0,000					8:50	11:05	14:00	15:10		
LUBAŃ Kopernika	1,400	1,400	21,0				8:54	11:09	14:04	15:14		
LUBAŃ ul. Szarych Szeregów DA	1,000	2,400	10,0	6:15	7:30	9:00	11:15	14:10	15:20			
LUBAŃ przy stacji paliw 28	2,000	4,400	40,0	6:18	7:33	9:03	11:18	14:13	15:23			
JAŁOWIEC 30	1,000	5,400	60,0	6:19	7:35	9:04	11:20	14:15	15:25			
OLSZYNA II 32	3,000	8,400	45,0	6:23	7:39	9:08	11:24	14:19	15:29			
OLSZYNA stare zakole 34	1,000	9,400	30,0	6:25	7:41	9:10	11:26	14:21	15:31			
OLSZYNA IV 36	1,000	10,400	30,0	6:27	7:43	9:12	11:28	14:23	15:33			
OLSZYNA II/Centrum	1,000	11,400	30,0	6:29	7:45	9:14	11:30	14:25	15:35			
BIEDRZYCHOWICE 40	3,000	14,400	45,0		7:49		11:34	14:29	15:39			
UBOCZE 02	3,000	17,400	45,0	6:33		9:18						
UBOCZE przy Kościele 01	1,000	18,400	30,0	6:35		9:20						
UBOCZE obok posesji nr 222 02	1,000	19,400	30,0	6:37		9:22						
UBOCZE DOLNE SKRZ. 01	2,000	21,400	40,0	6:40		9:25						
GRYFÓW ŚL. UCZNIOWSKA 02	3,100	24,500	62,0	6:43		9:28						
GRYFÓW ŚL. UCZNIOWSKA 02	3,000	17,400	45,0		7:53		11:38	14:33	15:43			
GRYFÓW ŚLĄSKI - RYNEK 04	0,900	18,300	27,0	6:45	7:55	9:30	11:40	14:35	15:45			
GRYFÓW ŚLĄSKI II	1,300	19,600	19,5	6:49	7:59	9:34	11:44	14:39	15:49			
KRZEWIE WIELKIE	2,300	21,900	46,0	6:52	8:02	9:37	11:47	14:42	15:52			
CHMIELEŃ STARE ZAKOLE	6,000	27,900	60,0	6:58	8:08	9:43	11:53	14:48	15:58			
POPIELÓWEK	4,000	31,900	60,0	7:02	8:12	9:47	11:57	14:52	16:02			
PASIECZNIK PRZY BARZE	2,000	33,900	60,0	7:04	8:14	9:49	11:59	14:54	16:04			
PASIECZNIK TARTAK/ W POBLIŻU TARTAKU	1,000	34,900	30,0	7:06	8:16	9:51	12:01	14:56	16:06			
RYBNICA VI	3,000	37,900	60,0	7:09	8:19	9:54	12:04	14:59	16:09			
RYBNICA IV	1,800	39,700	54,0	7:11	8:21	9:56	12:06	15:01	16:11			
RYBNICA II	1,200	40,900	36,0	7:13	8:23	9:58	12:08	15:03	16:13			
SIEDLEĆCÍN	3,000	43,900	60,0	7:16	8:26	10:01	12:11	15:06	16:16			
<i>Długość kursu</i>				<i>45,6</i>	<i>41,5</i>	<i>48,0</i>	<i>43,9</i>	<i>43,9</i>	<i>43,9</i>			

D - kursuje od poniedziałku do piątku oprócz świąt

m - nie kursuje w dniach 24 i 31.XII

Rozkład jazdy ważny od 01.03.2022

Powiat Lwówecki - Starostwo Powiatowe we Lwówku Śląskim
ul. Szpitalna 4
59-600 Lwówek Śląski

Rozkład jazdy linii komunikacyjnej
Siedlęcín - Gryfów Śląski - Lubań

nr 217 Komunikacja zwykła

Nazwa i numer przystanku	km	suma	Prędkość techniczna [km/h]	D	D	D	D	D	Dm			
SIEDLEĆCÍN	0,000	0,000	0,0	7:36	9:51	11:21	13:21	15:21	17:21			
RYBNICA I	2,000	2,000	60,0	7:38	9:53	11:23	13:23	15:23	17:23			
RYBNICA III	2,000	4,000	40,0	7:41	9:56	11:26	13:26	15:26	17:26			
RYBNICA V	1,000	5,000	30,0	7:43	9:58	11:28	13:28	15:28	17:28			
PASIECZNIK TARTAK/ W POBLIŻU TARTAKU	4,000	9,000	60,0	7:47	10:02	11:32	13:32	15:32	17:32			
PASIECZNIK PRZY BARZE	1,000	10,000	30,0	7:49	10:04	11:34	13:34	15:34	17:34			
POPIELÓWEK	2,000	12,000	60,0	7:51	10:06	11:36	13:36	15:36	17:36			
CHMIELEŃ STARE ZAKOLE	4,000	16,000	48,0	7:56	10:11	11:41	13:41	15:41	17:41			
KRZEWIE WIELKIE	6,000	22,000	60,0	8:02	10:17	11:47	13:47	15:47	17:47			
GRYFÓW ŚLĄSKI I	2,000	24,000	40,0	8:05	10:20	11:50	13:50	15:50	17:50			
GRYFÓW ŚLĄSKI - RYNEK 04	1,600	25,600	24,0	8:09	10:24	11:54	13:54	15:54	17:54			
GRYFÓW ŚL. I 31	1,100	26,700	22,0	8:12	10:27			15:57	17:57			
BIEDRZYCHOWICE 33	3,000	29,700	36,0	8:17	10:32			16:02	18:02			
GRYFÓW ŚLĄSKI II 42	1,100	30,800	22,0			11:57	13:57					
UBOCZE 01	2,900	33,700	58,0			12:00	14:00					
UBOCZE obok posesji nr 222 02	2,000	35,700	40,0			12:03	14:03					
UBOCZE przy Kościele 01	1,000	36,700	30,0			12:05	14:05					
UBOCZE 01	1,000	37,700	30,0			12:07	14:07					
OLSZYNA UL. WOLNOŚCI - CENTRUM 13	3,000	40,700	36,0			12:12	14:12					
OLSZYNA UL. WOLNOŚCI - CENTRUM 13	3,000	43,700	36,0	8:22	10:37			16:07	18:07			
OLSZYNA IV 35	1,000	44,700	30,0	8:24	10:39	12:14	14:14	16:09	18:09			
OLSZYNA STARE ZAKOLE 37	1,000	45,700	30,0	8:26	10:41	12:16	14:16	16:11	18:11			
OLSZYNA I 39	1,000	46,700	30,0	8:28	10:43	12:18	14:18	16:13	18:13			
JAŁOWIEC 41	3,000	49,700	36,0	8:33	10:48	12:23	14:23	16:18	18:18			
LUBAŃ przy stacji paliw 43	1,000	50,700	30,0	8:35	10:50	12:25	14:25	16:20	18:20			
LUBAŃ D.A. ul. Szarych Szeregów	2,000	52,700	30,0	8:39	10:54	12:29	14:29	16:24	18:24			
LUBAŃ KOPERNIKA	1,300	54,000	26,0	8:42	10:57	12:32	14:32	16:27	18:27			
LUBAŃ POWIATOWE CENTRUM EDUKACYJNE	1,400	55,400	28,0	8:45	11:00	12:35	14:35	16:30	18:30			
<i>Długość kursu</i>				<i>44,4</i>	<i>44,4</i>	<i>48,3</i>	<i>48,3</i>	<i>44,4</i>	<i>44,4</i>			

D - kursuje od poniedziałku do piątku oprócz świąt
m - nie kursuje w dniach 24 i 31.XII

Załącznik nr 2

do Porozumienia z dnia 25 lutego 2022 roku

Powiatu Karkonoskiego, Powiatu Lubańskiego i Powiatu Lwóweckiego
dotyczącego powierzenia zadań organizatora publicznego transportu zbiorowego w powiatowych przewozach pasażerskich

Rozliczenie dotacji celowej

Zrealizowane wozokilometry	Styczeń	Luty	Marzec	Kwiecień	Maj	Czerwiec	Lipiec	Sierpień	Wrzesień	Październik	Listopad	Grudzień	Stawka za kilometr	Kwota dokonanego zwrotu

Nazwa zadania	Kwota dotacji celowej		Kwota dokonanego zwrotu
	Otrzymanej	Wykorzystanej	